



# Gemeinde-Nachrichten

## Gemeinde Unterwellenborn

mit den Ortsteilen Birkigt, Bucha, Dorfkulm, Goßwitz, Könitz,  
Langenschade, Lausnitz, Oberwellenborn, Unterwellenborn

Nr. 12

Freitag, 25.11.2011

6. Jahrgang

### **Liebe Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Unterwellenborn**

*Es wird Weihnachten. In diesen Tagen nehmen wir uns Zeit für Menschen, die uns wichtig sind.*

*Wir freuen uns über Besuche, Briefe und Anrufe, wir sind einander verbunden. Das brauchen wir in unseren Familien ebenso wie in der ganzen Gesellschaft.*

*Zusammenhalt, Verständigung und Miteinander – das geschieht nicht von allein. Dafür muss jeder von uns etwas tun.*

*Die Gemeinde Unterwellenborn macht ihren Bürgern ein besonderes Geschenk. In den letzten Monaten haben wir unsere Entschuldigung vorangetrieben und fünf Millionen Euro eingesetzt, damit wir im nächsten Jahr bei der gesetzlich verordneten Straßenausbau-beitragssatzung nur ein Minimum von den Grundstückseigentümern fordern müssen.*

*Auch das soll ein Symbol dafür sein, dass Gemeinde und Bürger eng miteinander verbunden sind.*

*Gestalten doch Sie, liebe Einwohner, das Leben in unserer Kommune aktiv mit. Sie, die sich in den Vereinen, in der Freiwilligen Feuerwehr, in der Nachbarschaftshilfe engagieren – Sie, liebe Ehrenamtliche, Ihnen gebührt mein Dank und meine Anerkennung für die geleistete Arbeit in diesem Jahr.*

*Ich wünsche Ihnen, dass Ihr Engagement als persönlicher Gewinn zu Ihnen zurückkommt.*

*Schauen wir auf das vergangene Jahr. Im Juni konnten wir unser neues Bergbau- und Heimatmuseum in Könitz in Verbindung mit der 1. Geotour, die guten Anklang bei der Bevölkerung fand, einweihen.*

*Die Feuerwehrgerätehäuser in Dorfkulm, Birkigt und Lausnitz wurden renoviert und in den Feuerwehr-*

*gerätehäusern Könitz, Goßwitz/Bucha konnte Richtfest gefeiert werden.*

*Unser Freibad wurde begeistert angenommen und konnte in diesem Jahr einen neuen Besucherrekord verzeichnen.*

*Die Unterstützung, die die Gemeinde ihren Vereinen angedeihen lässt, ist trotz aller finanziellen Zwänge beispielgebend.*

*Mein Dank gilt auch in diesem Jahr allen Gemeinde- und Ortsteilräten, den Ortsteilbürgermeistern und allen Bürgern, die mit ihrer Arbeit unser Ortsbild verschönern. Bedanken möchte ich mich ebenfalls bei allen Handwerkern, Gewerbetreibenden und Betrieben für die gute Zusammenarbeit mit unserer Verwaltung.*

*Freuen wir uns gemeinsam auf besinnliche Stunden, die vielleicht auch zum Nachdenken über das vergangene Jahr und das bevorstehende anregen werden.*

**Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien  
glückliche, geruhsame Feiertage  
sowie Gesundheit,  
Kraft und  
Lebensfreude  
für das  
kommende Jahr.**

**Ihre  
Andrea Wende**



# AMTLICHER TEIL

## GEMEINDEVERWALTUNG UNTERWELLENBORN

### Öffnungszeiten des Verwaltungsamtes der Gemeinde Unterwellenborn

**Dienstag:** 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr  
13.30 Uhr bis 17.45 Uhr

**Donnerstag:** 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr  
13.30 Uhr bis 15.45 Uhr

**Montag, Mittwoch, Freitag nach Vereinbarung**

### Sprechzeiten der Bürgermeisterin

Nur nach Vereinbarung:  
Telefon 0 36 71 / 67 31 - 11

### Sprechzeiten des Kontakt- bereichsbeamten der PI Saalfeld

PHM Herr Winkler, im Amt der  
Gemeindeverwaltung Unterwellenborn,  
Ernst-Thälmann-Str. 19

**Dienstag:** 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr

telefonisch erreichbar: 0 36 71 / 67 31 - 33  
bzw. über PI Saalfeld: 0 36 71 / 560  
bzw. in Kamsdorf: 0 36 71 / 61 32 65

### Impressum

Herausgeber: Gemeinde Unterwellenborn  
Ernst-Thälmann-Straße 19  
07333 Unterwellenborn

Verantwortlich für den amtlichen Teil:  
Gemeinde Unterwellenborn Andrea Wende  
Bürgermeisterin

Für die sachliche Richtigkeit von Informationen der Zweckverbände zeichnen diese selbst verantwortlich.

Das Amtsblatt erscheint in der Regel einmal monatlich. Es wird an alle erreichbaren Haushalte der Gemeinde Unterwellenborn kostenlos verteilt. Im Bedarfsfall können Einzel Exemplare bei der Firma Satz & Media Service, Straße des Friedens 1a, 07338 Kaulsdorf zum Einzelpreis von 2,23 Euro (incl. Porto und Mehrwertsteuer) bezogen werden.

Redaktionsschluss: In der Regel 10 Tage vor Erscheinen des Amtsblattes.

Für unverlangt eingesandte Manuskripte übernimmt der Verlag keine Verantwortung. Rücksendung nur bei Rückporto.

Gesamtherstellung, verantwortlich für Anzeigenannahme und kostenlose Verteilung:

Satz & Media Service Uwe Nasilowski  
Straße des Friedens 1a  
07338 Kaulsdorf  
Tel.: 03 67 33 / 2 33 15  
Fax: 03 67 33 / 2 33 16  
E-Mail: satz.mediaservice@t-online.de

Für Verträge mit der Fa. Satz & Media Service, Inhaber Uwe Nasilowski gelten deren allgemeine Geschäftsbedingungen.

### Nächster Redaktionsschluss

Montag, 02.01.2012

### Nächster Erscheinungstermin

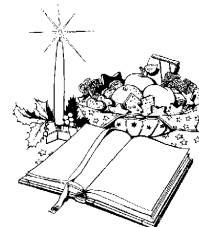
Freitag, 13.01.2012

### Allgemeiner Hinweis!

Die Sprechzeiten der Ortsbürgermeister  
in den Ortsteilen der Gemeinde  
entnehmen Sie bitte  
den örtlichen Aushängen!

### Information!

Die **Bibliothek** im Gemeindehaus befindet sich im 2. Obergeschoss links und ist **jeden Dienstag von 14.30 Uhr bis 17.30 Uhr geöffnet!**



### Sprechzeiten der Schiedsstelle

Neu ab 1. Januar 2012

Terminvereinbarung telefonisch unter 0160/93 15 49 94  
mittwochs zwischen 19.00 Uhr und 20.00 Uhr.

### Sprechzeiten des Revierförsters

Jeden 2. und 4. Dienstag im Monat von 16.00 Uhr bis 17.30 Uhr in der Gemeindeverwaltung Unterwellenborn, Ernst-Thälmann-Str. 19.

Revierleiter: Herr Schröter  
Tel. 03 67 42 / 6 75 95 oder 0172 / 3 48 03 21



# Beschlüsse

## der 13. Sitzung des Bau-, Vergabe- und Liegenschafts-Ausschusses am 26. Oktober 2011

### 1. Beschluss-Nr. 1/13/11/BVL-AS

**Bestätigung der Niederschrift der 12. Sitzung vom 24. August 2011**

**Vorlagentext:**

Die Mitglieder des Bau-, Vergabe- und Liegenschafts-Ausschusses bestätigen die Niederschrift der 12. Sitzung vom 24. August 2011.

Ja: 7      Nein: 0      Enthaltung: 0      Befangen: 0

### 2. Beschluss-Nr. 2/13/11/BVL-AS

**Gemeindliches Einvernehmen zum Antrag der Agrargenossenschaft Kamsdorf eG auf wesentliche Änderung der Milchviehanlage im OT Oberwellenborn und Antrag auf vorzeitigen Baubeginn**

**Vorlagentext:**

Die Mitglieder des Bau-, Vergabe- und Liegenschafts-Ausschusses erteilen zum Vorhaben der Agrargenossenschaft Kamsdorf eG das gemeindliche Einvernehmen mit nachfolgenden Hinweisen an die Fachbehörden des Landratsamtes Saalfeld-Rudolstadt:

1. Es ist abzusichern, dass durch die Vorhaben der Agrargenossenschaft Kamsdorf eG ausreichende Rückhaltemaßnahmen des Oberflächenwassers geschaffen werden, da die Ortslage Oberwellenborn bei Starkregenereignissen regelmäßig überschwemmt wird.
2. Die Vorhaben dürfen keine Erhöhung der Geruchsbelastung zur Folge haben.
3. Durch die Vorhaben darf keine Verschlechterung der Lärmsituation eintreten, d. h. die gesetzlichen Grenzwerte sind einzuhalten.
4. Die technische Ausführung der Anlagen hat so zu erfolgen, dass keine Gefahren für Gewässer entstehen.

Gleichzeitig wird die Zustimmung zum vorzeitigen Baubeginn erteilt.

Ja: 6      Nein: 0      Enthaltung: 1      Befangen: 0

### 3. Beschluss-Nr. 3/13/11/BVL-AS

**Gemeindliches Einvernehmen zum Neubau eines kombinierten Löschwasser- und Regenrückhaltebeckens, Gemarkung Oberwellenborn, Flurstück 236/12**

**Vorlagentext:**

Die Mitglieder des Bau-, Vergabe- und Liegenschafts-Ausschusses haben keine Einwände zum Neubau eines kombinierten Löschwasser- und Regenrückhaltebeckens und erteilt das gemeindliche Einvernehmen.

Ja: 7      Nein: 0      Enthaltung: 0      Befangen: 0

### 4. Beschluss-Nr. 4/13/11/BVL-AS

**Gemeindliches Einvernehmen zur Umnutzung eines Gewerbegebäudes auf dem Flurstück 236/3, Flur 5, Goßwitz mit Errichtung eines Schauers / offene Überdachung**

**Vorlagentext:**

Die Mitglieder des Bau-, Vergabe- und Liegenschafts-Ausschusses haben keine Einwände zur Umnutzung des Gebäudes bzw. dem Bau des Schauers / offene Überdachung und erteilt das gemeindliche Einvernehmen.

Ja: 7      Nein: 0      Enthaltung: 0      Befangen: 0

### 5. Beschluss-Nr. 5/13/11/BVL-AS

**Gemeindliches Einvernehmen zur Voranfrage Bau eines Eigenheimes im Langen Rain Könitz, Flur 2, Flurstück 345/1**

**Vorlagentext:**

Die Mitglieder des Bau-, Vergabe- und Liegenschafts-Ausschusses erteilen zur beabsichtigten Baumaßnahme das gemeindliche Einvernehmen.

Ja: 7      Nein: 0      Enthaltung: 0      Befangen: 0

### 6. Beschluss-Nr. 6/13/11/BVL-AS

**Antrag auf Abweichung von den Festsetzungen (BauGB § 31) des V- und E-Planes „Über dem Schwimmbad“ bezüglich Errichtung eines Carports auf dem Flurstück 479/14 der Gemarkung Röblitz**

**Vorlagentext:**

Die Mitglieder des Bau-, Vergabe- und Liegenschafts-Ausschusses stimmen dem Antrag auf Abweichung von der Festsetzung zu, da das städtebauliche Grundkonzept der Bebauung nicht geändert wird.

Ja: 7      Nein: 0      Enthaltung: 0      Befangen: 0

### 7. Beschluss-Nr. 7/13/11/BVL-AS

**Gemeindliches Einvernehmen zum Bauantrag Errichtung eines Carports auf dem Flurstück 479/14 der Gemarkung Röblitz (V- und E-Plan „Über dem Schwimmbad“)**

**Vorlagentext:**

Die Mitglieder des Bau-, Vergabe- und Liegenschafts-Ausschusses erteilen entsprechend der Begründung im Sachvortrag das gemeindliche Einvernehmen zum Bau des Carports.

Ja: 7      Nein: 0      Enthaltung: 0      Befangen: 0



# Aufhebungssatzung

## für die Erhebung einer Steuer auf Spiel- apparate, Spielen um Geld oder Sachwerte der Gemeinde Birkigt vom 20.08.2001

Aufgrund der § 19 Abs. 1 Thüringer Gemeinde- und Landkreisordnung (ThürKO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 28. Januar 2003 (GVBl. S. 41), geändert durch Entscheidung des Thüringer Verfassungsgerichtshofs vom 12. Oktober 2004 (GVBl. S. 849), durch Gesetze vom 25. November 2004 (GVBl. S. 853), vom 10. März 2005 (GVBl. S. 58), vom 23. Dezember 2005 (GVBl. S. 446), vom 24. Juni 2008 (GVBl. S. 134), vom 9. Oktober 2008 (GVBl. S. 353; 369), vom 19. November 2008 (GVBl. S. 381), vom 8. April 2009 (GVBl. S. 345), vom 4. Mai 2010 (GVBl. S. 113), vom 22. Juni 2011 (GVBl. S. 99, 134) hat der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn in der Sitzung am 28.09.2011 folgende Aufhebungssatzung beschlossen:

### § 1


Die Satzung über die Erhebung einer Steuer auf Spielapparate, Spielen um Geld oder Sachwerte der Gemeinde Birkigt vom 20.08.2001 wird aufgehoben.

### § 2

Die Aufhebungssatzung tritt am Tag nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

Unterwellenborn, den 21. Oktober 2011

Gemeinde Unterwellenborn

  
Wende Siegel  
Bürgermeisterin

# Aufhebungssatzung

## für die Erhebung einer Steuer auf Spiel- apparate und auf das Spielen um Geld oder Sachwerte im Gebiet der Gemeinde Könitz vom 22.08.2001

Aufgrund der § 19 Abs. 1 Thüringer Gemeinde- und Landkreisordnung (ThürKO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 28. Januar 2003 (GVBl. S. 41), geändert durch Entscheidung des Thüringer Verfassungsgerichtshofs vom 12. Oktober 2004 (GVBl. S. 849), durch Gesetze vom 25. November 2004 (GVBl. S. 853), vom 10. März 2005 (GVBl. S. 58), vom 23. Dezember 2005 (GVBl. S. 446), vom 24. Juni 2008 (GVBl. S. 134), vom 9. Oktober 2008 (GVBl. S. 353; 369), vom 19. November 2008 (GVBl. S. 381), vom 8. April 2009 (GVBl. S. 345), vom 4. Mai 2010 (GVBl. S. 113), vom 22. Juni 2011 (GVBl. S. 99, 134) hat der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn in der Sitzung am 28.09.2011 folgende Aufhebungssatzung beschlossen:

### § 1


Die Satzung über die Erhebung einer Steuer auf Spielapparate und auf das Spielen um Geld oder Sachwerte im Gebiet der Gemeinde Könitz vom 22.08.2001 wird aufgehoben.

### § 2

Die Aufhebungssatzung tritt am Tag nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

Unterwellenborn, den 21. Oktober 2011

Gemeinde Unterwellenborn

  
Wende Siegel  
Bürgermeisterin

# Aufhebungssatzung

## zur Satzung über die Erhebung einer Steuer auf Spielapparate, Spielen um Geld oder Sachwerte im Gebiet der Gemeinde Unterwellenborn vom 10. Oktober 2001

Aufgrund der § 19 Abs. 1 Thüringer Gemeinde- und Landkreisordnung (ThürKO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 28. Januar 2003 (GVBl. S. 41), geändert durch Entscheidung des Thüringer Verfassungsgerichtshofs vom 12. Oktober 2004 (GVBl. S. 849), durch Gesetze vom 25. November 2004 (GVBl. S. 853), vom 10. März 2005 (GVBl. S. 58), vom 23. Dezember 2005 (GVBl. S. 446), vom 24. Juni 2008 (GVBl. S. 134), vom 9. Oktober 2008 (GVBl. S. 353; 369), vom 19. November 2008 (GVBl. S. 381), vom 8. April 2009 (GVBl. S. 345), vom 4. Mai 2010 (GVBl. S. 113), vom 22. Juni 2011 (GVBl. S. 99, 134) hat der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn in der Sitzung am 28.09.2011 folgende Aufhebungssatzung beschlossen:

### § 1

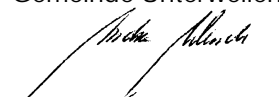
Die Satzung für die Erhebung einer Steuer auf Spielapparate und das Spielen um Geld oder Sachwerte im Gebiet der Gemeinde Unterwellenborn vom 10. Oktober 2001 wird aufgehoben.

### § 2

Die Aufhebungssatzung tritt am Tag nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

Unterwellenborn, den 21. Oktober 2011

Gemeinde Unterwellenborn

  
Wende Siegel  
Bürgermeisterin

# Aufhebungssatzung

## zur Satzung über die Steuer auf Spiel- apparate und auf das Spielen um Geld oder Sachwerte im Gebiet der Gemeinde Goßwitz vom 14. Juli 2001

Aufgrund der § 19 Abs. 1 Thüringer Gemeinde- und Land-  
kreisordnung (ThürKO) in der Fassung der Bekannt-  
machung vom 28. Januar 2003 (GVBl. S. 41), geändert  
durch Entscheidung des Thüringer Verfassungsgerichts-  
hofs vom 12. Oktober 2004 (GVBl. S. 849), durch Gesetze  
vom 25. November 2004 (GVBl. S. 853), vom 10. März 2005  
(GVBl. S. 58), vom 23. Dezember 2005 (GVBl. S. 446), vom  
24. Juni 2008 (GVBl. S. 134), vom 9. Oktober 2008 (GVBl.  
S. 353; 369), vom 19. November 2008 (GVBl. S. 381), vom  
8. April 2009 (GVBl. S. 345), vom 4. Mai 2010 (GVBl. S. 113),  
vom 22. Juni 2011 (GVBl. S. 99, 134) hat der Gemeinderat  
der Gemeinde Unterwellenborn in der Sitzung am  
28.09.2011 folgende Aufhebungssatzung beschlossen:

### § 1

Die Satzung über die Steuer auf Spielapparate und auf das  
Spielen um Geld oder Sachwerte im Gebiet der Gemeinde  
Goßwitz vom 14. Juli 2001 wird aufgehoben.

### § 2

Die Aufhebungssatzung tritt am Tag nach ihrer öffentlichen  
Bekanntmachung in Kraft.

Unterwellenborn, den 21. Oktober 2011

Gemeinde Unterwellenborn



Wende Siegel  
Bürgermeisterin



# Schulanmeldungen an der Staatlichen Grundschule Könitz

## § 119 Thüringer Schulordnung:

„Alle Kinder, die bis zum 1. August des folgenden Jahres  
sechs Jahre alt werden, sind bei der Grundschule ihres  
Schulbezirkes

hier: **Gosswitz, Bucha, Lausnitz, Birkigt und Könitz**  
anzumelden. Ein Kind, das am 30. Juni eines Jahres  
mindestens fünf Jahre alt ist, kann auf Antrag der Eltern am  
1. August desselben Jahres in die Schule aufgenommen  
werden ...“

### Eltern können ihre zukünftigen Schulkinder anmelden:

am **Montag, dem 12. Dezember 2011**

von **14.00 Uhr bis 18.00 Uhr**

und am **Mittwoch, dem 14. Dezember 2011**

von **14.00 Uhr bis 16.30 Uhr**

im **Sekretariat  
der Staatlichen Grundschule Könitz**

Bitte bringen Sie zur Schulanmeldung die Geburtsurkunde  
des Kindes oder das Familienstammbuch mit.

Bei gemeinsamen Sorgerecht und getrennten Haus-  
halten benötigen wir die Bestätigung des Aufenthalts-  
bestimmungsrechts.

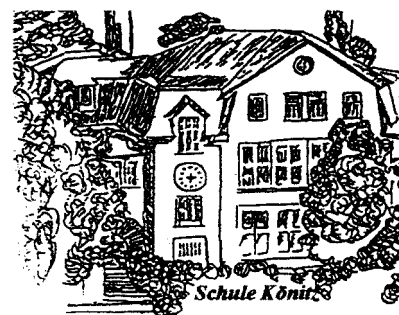
Der Anmeldung müssen die Sorgeberechtigten mit  
Originalunterschrift zustimmen.

Die Unterschrift eines Sorgeberechtigten ist ausreichend,  
wenn die Vollmacht des anderen vorliegt.

Wir würden uns sehr freuen, an diesem Tag auch unsere  
Schulanfänger kennen zu lernen.

Wer keinen dieser Termine wahrnehmen kann, möchte sich  
bitte schon vorher mit uns telefonisch unter 03 67 32/  
3 06 71 in Verbindung setzen, damit ein individueller Termin  
vereinbart werden kann.

K. Müller  
Schulleiterin



## **OT BIRKIGT**

### **Sprechzeiten**

**des Ortsteilbürgermeisters  
Herrn Mike Oechsner**

Nach telefonischer Absprache unter

Telefon 03 67 32/209 63

Mobil 0171/3 80 18 47

## **Info-Telefon für Goßwitz und Bucha**

Für aktuelle Veranstaltungs-Informationen in Bucha und Goßwitz steht folgende Service-Telefonnummer zur Verfügung:

**0 36 71/5 24 01 72**

Ihr Ortsteil-Bürgermeister

Bernd Bloß

## **OT BUCHA**

### **Zur Information!**

**Sprechzeiten Ortsteilbürgermeister  
Goßwitz-Bucha**

– siehe unter OT Goßwitz –

## **OT DORFKULM**

### **Sprechzeiten**

**des Ortsteilbürgermeisters  
Herrn Christian Haun**

Sprechstunde nach telefonischer Vereinbarung unter

Telefon 0 36 71/61 56 06

## **OT KÖNITZ**

### **Sprechzeiten**

**der Ortsteilbürgermeisterin  
Frau Andrea Wende**

jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat

von 17.00 bis 18.30 Uhr

in der AWO-Begegnungsstätte  
Könitz

## **OT GOSSWITZ**

### **Sprechzeiten**

**des Ortsteilbürgermeisters  
Herrn Bernd Bloß**

#### **in Goßwitz**

jeden 1. Montag eines Monats

von 17.30 bis 19.00 Uhr

im Bürgerhaus „Schacht Luise“ Goßwitz

#### **in Bucha**

jeden 3. Montag eines Monats

von 17.30 bis 19.00 Uhr

im Feuerwehrhaus Bucha

Weiterhin sind Terminvereinbarungen möglich über:

Telefon: 0170/4 12 28 56

E-Mail: [sprechzeit@gosswitz.de](mailto:sprechzeit@gosswitz.de)  
[sprechzeit@bucha.de](mailto:sprechzeit@bucha.de)  
[sprechzeit@saalthal.de](mailto:sprechzeit@saalthal.de)

## **OT LAUSNITZ**

### **Sprechzeiten**

**des Ortsteilbürgermeisters  
Herrn Volker Hirt**

Nach telefonischer Vereinbarung

Mobil 0160/ 97 24 10 56

## **OT LANGENSCHADE**

### **Sprechzeiten**

**des Ortsteilbürgermeisters  
Herrn Christian Haun**

Sprechstunde nach telefonischer Vereinbarung unter

Telefon 0 36 71/61 56 06

## **OT OBERWELLENBORN**

### **Sprechzeiten**

**des Ortsteilbürgermeisters  
Herrn Jörg Altmann**

Bitte den örtlichen Aushängen entnehmen.

Mobil 0173/8 21 52 56

# OT UNTERWELLENBORN

## Sprechzeiten

des Ortsteilbürgermeisters  
Herrn Wolfgang Kaminsky

Sprechzeiten nach telefonischer Vereinbarung unter  
Telefon 0160/96739736

**ENDE AMTLICHER TEIL**

**NICHTAMTLICHER TEIL**

## Schwimmhalle Krölpa

Das Hallenbad erwartet Sie wie immer  
mit einer Wassertemperatur von 30 °C!

### Öffnungszeiten

Montag	15.00 - 20.00 Uhr
Dienstag	13.00 - 16.00 Uhr für Rentner 18.00 - 21.00 Uhr
Mittwoch	15.00 - 20.00 Uhr
Donnerstag	15.00 - 21.00 Uhr
Freitag	15.00 - 21.00 Uhr
Samstag	10.00 - 16.00 Uhr
Sonntag	09.00 - 12.00 Uhr



Wir wünschen unseren Gästen  
angenehmen Aufenthalt und  
erholsame Stunden.

## Aqua Fitness Kurs im Hallenbad Krölpa

Das **Aqua Fitness System** ist ein Rundumprogramm für  
den Körper und die Seele.

Es handelt sich um eine richtungsweisende gesundheits-  
orientierte Weiterentwicklung der „traditionellen Wasser-  
gymnastik“.

Hier wird die Freude an der Bewegung im Wasser genutzt  
und die Eigenschaften des Wassers helfen, die persönliche  
Fitness zu verbessern, vermitteln ein gesteigertes Wohl-  
gefühl und ist Balsam für unser **Herz-Kreislauf-System**.



Wer sich für die Teilnahme an einem unserer Fitness-Kurse  
entschieden hat bzw. entscheiden wird, **muss vor Beginn  
des jeweiligen Kurses** folgende Dinge mit seiner  
Krankenkasse abklären:

1. Bestätigung der Kostenübernahme bei der Kranken-  
kasse einholen.
2. Maßnahme als „Herz-Kreislauf-Vorsorge“ bei der  
Krankenkasse anmelden.
3. Die Kursgebühr beträgt 75,00 Euro bei zehn Stunden  
Kursdauer und ist durch Sie zur ersten Stunde beim  
Kursleiter zu entrichten.

*Ausnahme: AOK-Mitglieder hinterlegen eine Kautions  
von 50,00 Euro*

4. Eine Erstattung der Kosten durch die Krankenkasse  
erfolgt nur dann, wenn die Teilnahme von mindestens  
acht Stunden vom Kursleiter quittiert wurde.

### Termine für die nächsten Kurse:

Montag	<b>06.02.2012</b>	19.15 Uhr
Mittwoch	<b>08.02.2012</b>	19.15 Uhr

Bei Interesse nehmen wir gern Ihre Anmeldung unter  
Gemeinde Krölpa, **Telefon 036 47 / 4 31 40** entgegen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Ihr Kursleiter  
Udo Breit

Hallo, liebe Märchenfreunde,  
alle Jahre wieder

## „Es war einmal ...!“

Zu unserer diesjährigen **Märchenaufführung am Montag, dem 12. Dezember 2011** um 17.00 Uhr laden wir in die Mehrzweckhalle Kamsdorf zu einem Märchen der Gebrüder Grimm recht herzlich ein.

Welches Märchen gespielt wird, kann an dieser Stelle noch nicht verraten werden.

Alle Kinder – ob groß oder klein – alle Eltern, Großeltern, Angehörige sowie Gäste sind dazu willkommen!

Für das leibliche Wohl ist gesorgt!

Für alle Zwerge ist der Eintritt natürlich frei. Von den Riesen bitten wir um einen Unkostenbeitrag von 1 Cent pro 1 cm Körpergröße.

Der Erlös wird den Kindern der Kindertagesstätte AWO „Bunte Spielwelt“ Kamsdorf wie immer eine Spielüberaschung bringen.

An dieser Stelle möchten wir uns nochmals bei allen Sponsoren und Gästen der Märchenaufführung 2010 bedanken.

Die Märchenspielgruppe  
der Kindertagesstätte AWO „Bunte Spielwelt“ Kamsdorf

Sonnabend, 14. Januar 2012, um 19.30 Uhr

Das besondere Konzert im Gemeindezentrum Kamsdorf

### Musikalische Plaudereien

zwischen  
Maria Kandic –Akkordeon  
und dem Trio On The Fritz:  
Jana Bauer - Mandoline  
Claudia Firl - Violoncello  
Fritz Bauer - Gitarre



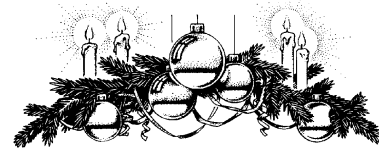
Wegen Tischreservierung sich unbedingt rechtzeitig  
unter 03671/611095 oder [astrid.pautzke@web.de](mailto:astrid.pautzke@web.de) melden

mehr unter [www.kunstraum-kamsdorf.de](http://www.kunstraum-kamsdorf.de)

## OT BIRKIGT

**Ich wünsche allen Einwohnern  
ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest  
sowie einen guten Rutsch ins neue Jahr.**

**Herzlichst  
Ihr Ortsteilbürgermeister Mike Oechsner**



KUNST  
RAUM  
KAMSDORF

geöffnet Mittwoch  
14.00 -17.00 Uhr  
und nach Vereinbarung  
Tel. 64 10 95

**AUSSTELLUNG** 10.12.2011 bis 20.03.2012

Studentenarbeiten aus den künstlerisch-gestalterischen  
Grundlagen: Figur im Raum, Anatomie, Modezeichnungen,  
**Fakultät Angewandte Kunst Schneeberg**

Westfälische Hochschule Zwickau

Einführung Prof. Thomas Knoth



High-Stick-Technologie  
Textildesigner Pawel Schmunk, Saalfeld

Einladung zur  
**AUSSTELLUNGSERÖFFNUNG**  
Sonnabend, 10.12.2011, 15.00 Uhr

unterstützt durch die Gemeinde Kamsdorf und Stahlwerk Thüringen GmbH  
mehr unter [www.kunstraum-kamsdorf.de](http://www.kunstraum-kamsdorf.de)

## Entsorgungstermine

**Hausmüll**

(Termine unter Vorbehalt)  
Siehe ZASO-Abfallkalender 2011!

**Donnerstag - ungerade Kalenderwoche**

**Donnerstag 08.12.2011**

**Donnerstag 22.12.2011**

## Herzliche Glückwünsche zum Geburtstag

- |        |                            |                    |
|--------|----------------------------|--------------------|
| 02.12. | Frau Doris Margarete Reiß  | zum 85. Geburtstag |
|        | Heideweg 4                 |                    |
| 04.12. | Frau Käte Pfeifer          | zum 74. Geburtstag |
|        | Lausnitzer Straße 5        |                    |
| 12.12. | Frau Wally Höhn            | zum 84. Geburtstag |
|        | Oberwellenborner Straße 10 |                    |
| 19.12. | Herrn Günter Breuer        | zum 75. Geburtstag |
|        | Dorfanger 10               |                    |
| 27.12. | Frau Helene Dietrich       | zum 90. Geburtstag |
|        | Heideweg 6                 |                    |

Alle Jahre wieder ...  
**Adventskonzert in Birkigt**  
**Sonntag, 11. Dezember 2011**  
**14.30 Uhr**  
**auf dem Festsaal der Gemeinde**



**Weihnachtliche Musik und  
 Gedichte zum Advent**

Mitwirkende: Männergesangsverein Birkigt  
 Musikschule Saalfeld/Saale  
 Junge Künstler aus Birkigt

Unkostenbeitrag: 6,50 Euro  
 (inkl. Kaffeegedeck und Gebäck)

**Kartenvorbestellungen ab sofort  
 bei Olaf Bernhardt  
 (Telefon 03 67 32/3 04 07)**

**Ein erlebnisreicher Vormittag  
 für die Spatzenkinder aus Bucha**

An einem sonnigen Herbsttag – 18. Oktober 2011 – packten die Kinder des AWO Montessori-Kinderhauses Bucha ihren Rucksack voll Kastanien und Eicheln und machten sich auf den Weg nach Kamsdorf.

Ihr Ziel war das Damwildgehege von Familie Willing.

Wir wurden freundlich von Frau Willing begrüßt und durch das Gelände geführt.

Herr Willing erzählte den Kindern Wissenswertes über das Damwild und die Kinder durften es dann auch füttern.

Sie erlebten, wie ihnen das Wild aus der Hand fraß, wie der Platzhirsch röhrt und wie zwei junge Hirsche miteinander kämpften.

Nach der Fütterung staunten die Kinder noch über die Pferde, Schweine, Gänse, Enten, Katzen und Tauben mit einem eigenen Häuschen.

Zur Erinnerung bekamen wir ein Stück von einem Geweih geschenkt. Dies liegt jetzt im Kinderhaus zum Betrachten für alle Kinder aus.

An dieser Stelle möchten wir uns bei Familie Willing für die nette Gastfreundschaft bedanken.

Die Kinder und Erzieherinnen  
 des AWO Montessori-Kinderhauses „Spatzennest“ Bucha

**OT BUCHA**

**Entsorgungstermine**

**Hausmüll**

(Termine unter Vorbehalt)  
 Siehe ZASO-Abfallkalender 2011!

**Donnerstag – ungerade Kalenderwoche**

**Donnerstag 08.12.2011**

**Donnerstag 22.12.2011**

**Herzliche Glückwünsche zum Geburtstag**

- |        |                                       |                    |
|--------|---------------------------------------|--------------------|
| 06.12. | Frau Rosa Schau<br>Goßwitzer Weg 6    | zum 76. Geburtstag |
| 08.12. | Herrn Siegfried Krönert<br>Saalthal 4 | zum 77. Geburtstag |
| 20.12. | Frau Marianne Rust<br>Goßwitzer Weg 4 | zum 70. Geburtstag |
| 22.12. | Herrn Siegfried Michel<br>Talweg 3    | zum 76. Geburtstag |



## OT DORFKULM

### Entsorgungstermine

#### Hausmüll

(Termine unter Vorbehalt)

Siehe ZASO-Abfallkalender 2011!

Dienstag – ungerade Kalenderwoche

Dienstag 06.12.2011

Dienstag 20.12.2011

### Entsorgungstermine

#### Goßwitz

#### Hausmüll

(Termine unter Vorbehalt)

Siehe ZASO-Abfallkalender 2011!

Mittwoch – gerade Kalenderwoche

Mittwoch 14.12.2011

Mittwoch 28.12.2011

### *Herzliche Glückwünsche zum Geburtstag*

08.12. Herrn Rolf Steinbrück zum 72. Geburtstag  
Ortsstraße 4



## OT GOSSWITZ

### *Herzliche Glückwünsche zum Geburtstag*

01.12. Herrn Hermann Herold zum 84. Geburtstag  
Trebe 2

05.12. Frau Margot Triebel zum 85. Geburtstag  
Unterer Lindigsweg 28

09.12. Frau Ingrid Meckel zum 73. Geburtstag  
Unterer Lindigsweg 2

10.12. Frau Helga Eckert zum 77. Geburtstag  
Weg der Einheit 13

11.12. Herrn Joachim Löser zum 77. Geburtstag  
Trebe 3

11.12. Frau Erika Franke zum 70. Geburtstag  
Feldweg 2 a

13.12. Frau Irene Möbius zum 76. Geburtstag  
Trebe 27

21.12. Frau Erika Parg zum 76. Geburtstag  
Unterer Lindigsweg 4

23.12. Frau Loni Wenzel zum 78. Geburtstag  
Kamsdorfer Straße 1

24.12. Herrn Paul Richter zum 91. Geburtstag  
Am Teich 3 a

25.12. Frau Margot Oßwald zum 86. Geburtstag  
Könitzer Straße 30

26.12. Frau Edith Häuser zum 83. Geburtstag  
Weg der Einheit 19

26.12. Frau Christa Schirch zum 76. Geburtstag  
Trebe 19 a

29.12. Frau Loni Häuser zum 91. Geburtstag  
Unterer Lindigsweg 5



Hiermit laden Ortsteilrat und  
Ortsteilbürgermeister  
im Namen aller Mitwirkenden ein zur

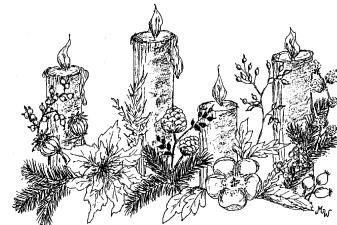
### Weihnachtsfeier für unsere älteren Bürger der Orte Goßwitz, Bucha und Saalthal

am 3. Adventsonntag – 11. Dezember 2011

von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

in das Hotel „Güldene Gabel“ Bucha

Ihr Ortsteilbürgermeister Bernd Bloß



### Terminkalender

#### der OIG Freizeitregion „Nördliche Saaleberge“

Die Interessengruppe „Freizeitregion Nördliche Saaleberge“ (FR-NSB) in Zusammenarbeit mit der AWO-Ortsgruppe Goßwitz laden zu diesen öffentlichen (regionalen) Veranstaltungen ein.

Eine aktuelle Übersicht über Veranstaltungen für Monat Dezember 2011 erfahren Sie auch per Info-Telefon 036 71/5 24 01 72 und über das Internet

<http://www.oig.gosswitz.de/fr-nsb/plan>

Reinhard Schneider

Mobil 0160/1 70 42 59, Telefon 036 71/67 20 20

## 630 Jahre Goßwitz

Am Sonntag, dem 13. November 2011 fand ab 14.00 Uhr im Saal des Bürgerhauses „Schacht Luise“ Goßwitz eine Doppelveranstaltung zum diesjährigen Goßwitzer 630. Ortsjubiläum statt.

Hier wurde zunächst die von der Gemeinde Unterwellenborn herausgegebene, neu erstellte Ortschronik der Jahre 1381 bis 2011 vorgestellt.

Danach zeigte der Dorfklub 1960 Goßwitz e.V. eine Präsentation mit einem Rückblick auf die Goßwitzer Geschichte der vergangenen 30 Jahren seit der 600-Jahr-Feier.

Die Veranstaltung war durch eine Vielzahl von Bürgerinnen und Bürgern aus Goßwitz und auch vielen umliegenden Orten sehr gut besucht.

Als Gäste konnten die Macher und Unterstützer des neuen Chronikheftes Frau Dr. Tazsus, die Herren Stapelfeld Sen. und Jun., Herr Weggässer und unser Ortschronisten-Ehepaar Christine und Walter Kanis sowie unsere Bürgermeisterin Frau Wende und Hauptamtsleiter Herr Ensenbach begrüßt werden.

Herr Dr. Dr. Lange – der Co-Autor für den Bergbauteil der Chronik ist – konnte leider nicht an der Veranstaltung teilnehmen.

Nach der Begrüßung durch Bürgermeisterin und Ortsteilbürgermeister sprach Rolf Weggässer zur Entstehung der Chronik und konkret zum Bergbauteil.

Danach nahm Frau Kanis das Wort und rief alle Anwesenden im Saal auf, die Arbeit der Chronisten durch die Zurverfügungstellung von historischen Bildern usw. zu unterstützen.

Im Anschluss daran erfolgte die Präsentation des 30-Jahre-Rückblicks durch den Dorfklub-Vorsitzenden Bernd Henniger.

Alle Redebeiträge und besonders die Präsentation wurden vom anwesenden Publikum mit Beifall belohnt.

Nach dem Vortrag des Dorfklubs klang der Nachmittag mit Gesprächen bei Kaffee und Kuchen – gebacken und serviert von den Dorfklub-Frauen – aus.

### **Als Ortsteilbürgermeister möchte ich mich auf diesem Weg herzlichst bedanken:**

- bei allen Mitwirkenden an der Chronik-Erstellung
- bei den Vertretern der Gemeinde für die finanzielle Absicherung der Chronik
- beim Dorfklub für die Vorbereitung und Durchführung dieser Veranstaltung
- und nicht zuletzt bei allen Bürgerinnen und Bürgern, die mit ihrem Veranstaltungsbesuch ihr Interesse zum historischen Werdegang von Goßwitz bekundet haben

Bernd Bloß  
Ortsteilbürgermeister

## 20. Weihnachtsmarkt in Goßwitz

Wie bereits in den letzten Gemeindenachrichten vorangekündigt, findet

am **Sonntag, dem 27. November 2011**  
**1. Advent**

von **14.00 Uhr bis 18.00 Uhr**

am und im **Bürgerhaus „Schacht Luise“ Goßwitz**

unser traditioneller **Weihnachtsmarkt** statt – in diesem Jahr **zum zwanzigsten Mal**.

Es erwarten Sie zahlreiche Händler und Gewerbetreibende aus unseren Orten und der Umgebung sowie Vereine aus Bucha und Goßwitz.

Auch in diesem Jahr ist für Ihr leibliches Wohl bestens gesorgt.

So können Sie schmackhafte Weihnachtsleckereien, Kuchen und „Erdäpfel-Detscher“ genießen – alles mit gutem Kaffee – aber auch Herzhaftes vom Grill usw. und auch der so beliebte Glühwein wird sicher nicht fehlen!

Ab 15.00 Uhr unterhält Sie im Saal der Männerchor „Harmonie“ Bucha mit weihnachtlichen Liedern.

Für unsere Kleinen werden die Erzieherinnen der Kita „Spatzennest“ Bucha Aktionen durchführen.

**Natürlich wird auch der Weihnachtsmann ab etwa 15.00 Uhr auf dem Platz erscheinen!**



Ab etwa 17.00 Uhr wird es durch die Fa. Digital Enterprises Media Goßwitz eine Vorführung von Silvesterfeuerwerkskörpern geben.

Im Namen der Veranstalter und Mitwirkenden lade ich hiermit Kleine und Große aus Nah und Fern ganz herzlich zu diesem Jubiläumsmarkt ein.

Ihr Ortsteilbürgermeister  
Bernd Bloß



# AWO-Begegnungsstätte Goßwitz

Bürgerhaus „Schacht Luise“

## Veranstaltungsplan Monat Dezember 2011

### Sonntag, 4. Dezember 2011

15.00 Uhr Weihnachtsfeier des Dorfkubs Goßwitz

### Dienstag, 6. Dezember 2011

14.00 Uhr Seniorengymnastik und Kaffeetafel

### Mittwoch, 7. Dezember 2011

19.30 Uhr Frauensport

### Donnerstag, 8. Dezember 2011

14.00 Uhr AWO-Weihnachtsfeier  
Hierzu sind alle Mitglieder, Freunde und Bekannte ganz herzlich eingeladen.

### Samstag, 10. Dezember 2011

Weihnachtliches Konzert  
in der Schule Unterwellenborn  
Interessenten melden sich rechtzeitig unter  
Telefon 0 36 71/61 47 04 oder 50 70 90 an.

### Montag, 12. Dezember 2011

16.00 Uhr großes Weihnachtsbasteln und gemütliche  
Kaffeerunde mit Frau Helga Goldhahn

### Mittwoch, 14. Dezember 2011

19.30 Uhr Frauensport

### Donnerstag, 15. Dezember 2011

Fahrt nach Steinach in den Musikanten-Markt-  
platz zu einem weihnachtlichen Erlebnis mit  
Peter Orloff & Die Schwarzmeerkosaken

*Änderungen vorbehalten!*

Nähere Infos zu den Veranstaltungen unter Telefon  
0 36 71/61 47 04 oder 50 70 90 bzw. persönliche Vor-  
sprache in der AWO-Begegnungsstätte Goßwitz.

**Ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest  
in Gesundheit und Besinnlichkeit  
wünscht allen Mitgliedern, ihren Familien,  
allen Freunden und Bekannten ganz herzlich  
der AWO-Ortsverein Goßwitz/Bucha.**

**Ihre Helgard Fischer**



# Basteln im Advent

Am Montag, dem 12. Dezember 2011 findet im Bürgerhaus „Schacht Luise“ in Goßwitz ab 16.30 Uhr bei Glühwein, Kaffee und Weihnachtsgebäck wieder ein gemütlicher vorweihnachtlicher Bastelnachmittag statt.

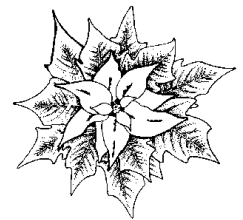
Hergestellt und bemalt werden in diesem Jahr lustige Rentiere, Weihnachtsengel, Löffelche, aus Sperrholz hergestellte Adventsfiguren oder aber auch wieder mit Perlen beklebte Weihnachtskugeln.

Die Anfertigung all dieser Dinge ist nicht schwer. Jeder sollte eine Schere mitbringen. Alle anderen Materialien stehen bereit.

Außerdem kann auch wieder liebevoll handgefertigter Schmuck von Beate Baldschus käuflich erworben werden.

Alle großen und kleinen Interessenten sind dazu wieder herzlich eingeladen.

Helga Goldhahn und Helgard Fischer



## OT KÖNITZ

### *Herzliche Glückwünsche zum Geburtstag*

03.12.	Herrn Werner Hopf Straße des Friedens 1	zum 79. Geburtstag
06.12.	Frau Margarete Pflugbeil Bahnhofstraße 14	zum 77. Geburtstag
06.12.	Frau Gisela Flesch Saalfelder Straße 11	zum 76. Geburtstag
09.12.	Herrn Dieter Fischer Bahnhofstraße 9	zum 72. Geburtstag
10.12.	Frau Hella Werner Raniser Straße 25	zum 71. Geburtstag
11.12.	Frau Adelheid Behnke Karl-Marx-Straße 8	zum 76. Geburtstag
12.12.	Frau Eva Grosch Friedrich-Ebert-Straße 28	zum 82. Geburtstag
13.12.	Herrn Manfred Stuckert Buchaer Straße 13	zum 73. Geburtstag
14.12.	Herrn Karl-Heinz Wetzel Karl-Marx-Straße 31	zum 70. Geburtstag
15.12.	Frau Isolde Grundmann Neumarkt 7	zum 75. Geburtstag
23.12.	Frau Christiane Rosa Bahnhofstraße 29 a	zum 73. Geburtstag
25.12.	Frau Resi Schumann Bahnhofstraße 27	zum 86. Geburtstag
29.12.	Frau Erna Kerl Bahnhofstraße 34	zum 85. Geburtstag
31.12.	Herrn Gerhard Rüdiger Goethestraße 1	zum 80. Geburtstag
31.12.	Frau Rosemarie Pache Bahnhofstraße 19	zum 80. Geburtstag



Vereine,  
Ortschaftsrat und Ortsteilbürgermeisterin  
laden recht herzlich ein zur ...

## Seniorenweihnachtsfeier

am Samstag, dem 3. Dezember 2011  
ab 14.30 Uhr  
im Schloss Könitz

- ab 14.00 Uhr **Buspendelverkehr**  
von der Bushaltestelle Porzellanwerk  
und dem unteren Parkplatz
- ab 17.00 Uhr **Rückfahrt möglich!**

Herzliche Einladung zur ...

## Schlossweihnacht

am Samstag, dem 3. Dezember 2011

Im Innenhof des Schlosses erwarten Sie ...

- Kaffee und Backwaren
- Glühwein
- Bastelarbeiten

Der **Weihnachtsmann** und seine fleißigen Helferinnen  
und Helfer freuen sich auf die kleinen Besucher.

*Ihre Ortsteilbürgermeisterin  
Andrea Wende*

## AWO-Begegnungsstätte Könitz

Veranstaltungsplan  
Monat Dezember 2011

**Donnerstag, 1. Dezember 2011**

- 14.30 Uhr Seniorengymnastik  
19.30 Uhr Versammlung der Handballer

**Mittwoch, 7. Dezember 2011**

- 14.00 Uhr Weihnachtsfeier

**Donnerstag, 8. Dezember 2011**

- 14.30 Uhr Seniorengymnastik

**Dienstag, 13. Dezember 2011**

- 14.00 Uhr Kegeln in Bucha

**Mittwoch, 14. Dezember 2011**

- 14.00 Uhr Adventskaffee

**Donnerstag, 15. Dezember 2011**

- 14.30 Uhr Seniorengymnastik  
19.30 Uhr Versammlung der Handballer

**jeden Montag**

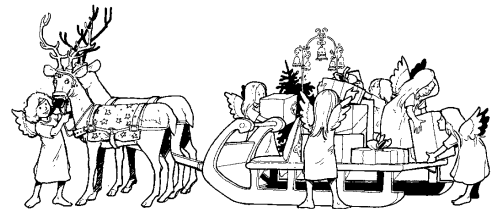
- 19.30 Uhr Frauengymnastik

Die Begegnungsstätte bleibt vom 21. Dezember 2011  
bis 6. Januar 2012 geschlossen.

*Wir bedanken uns bei unseren Gästen  
für das entgegen gebrachte Vertrauen und  
wünschen Ihnen  
ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest  
sowie alles Gute im neuen Jahr.*

*Auf viele schöne gemeinsame Stunden freuen sich*

*Ihre Roswitha Gärtner und  
der AWO-Ortsverein Könitz*



## AWO-Kindertagesstätte Könitz

Werte Eltern, liebe Kinder!

Wir laden wieder ein zu unserem

### Babytreff im Dezember

- am **Dienstag, dem 13. Dezember 2011**  
zwischen **15.00 und 17.00 Uhr**  
in unserer Einrichtung

Das Team des AWO-Kindergarten „Pfiffikus“  
in Könitz

Telefon 03 67 32/2 23 05

## Entsorgungstermine

### Hausmüll

(Termine unter Vorbehalt)  
Siehe ZASO-Abfallkalender 2011!

**Mittwoch – gerade Kalenderwoche**

Mittwoch 14.12.2011  
Mittwoch 28.12.2011

## Vorweihnachtszeit

*Die Großen flüstern heimlich,  
und's Schlüsselloch ist dicht.*

*Die Mutter hat gebacken,  
doch was, das zeigt sie nicht.*

*Der Vater hat gehämmert,  
hat Farbe mitgebracht.  
Wenn ich nur endlich wüsste,  
was er da alles macht.*

*Im Kehrlicht liegen morgens,  
oft Buntpapier und Stroh.  
Wenn nur die Tür erst aufging,  
ach, wäre ich dann froh.*



Wir wünschen allen Kindern,  
Eltern und Großeltern eine spannende,  
besinnliche und schöne Weihnachtszeit und  
bedanken uns für die gute Zusammenarbeit.

Das Team vom Kindergarten „Pffiffikus“



DIE MITARBEITER  
DES BERGBAU- UND HEIMATMUSEUMS  
KÖNITZ

WÜNSCHEN ALLEN LESERN

EINE RUHIGE ADVENTZEIT,

EIN FROHES UND BESINNLICHES  
WEIHNACHTSFEST

UND

FÜR DAS JAHR 2012  
ALLES GUTE UND VIEL GESUNDHEIT.



VORWEIHNACHTLICHE GESCHICHTEN UND GEDICHTE MIT NORDRUN  
FÜR KINDER BIS  
10 JAHRE  
AM 05.12.2011  
UM 16.30 UHR

IM BERGBAU- UND HEIMATMUSEUM  
KÖNITZ  
BUCHAER STR. 1



KISSEN UND HAUSSCHUHE BITTE  
MITBRINGEN!

## Bergbau- und Heimatmuseum Könitz

Buchaer Straße 1

### Öffnungszeiten

ganzjährig      Mittwoch      09.00 - 12.00 Uhr  
                            Wochenende      13.00 - 17.00 Uhr

Führungen für Gruppen und Schulklassen bitte mit  
Vorankündigung.

Weitere Öffnungszeiten nach Vereinbarung unter  
Telefon 03 67 32/2 07 86.

Das Bergbau- und Heimatmuseum  
bleibt geschlossen am:

Montag 26.12.2011

und

Sonntag 01.01.2012

## Nun sind wir 100!

Während einer aufregenden Projektwoche in der Zeit vom 1. bis 4. November 2011 haben sich die Kinder der Klassen 1 bis 4 in jahrgangsgemischten Gruppen mit ihren selbst gewählten Themen zu „Wir werden 100!“ beschäftigt.

Gleichzeitig ging es gleichzeitig an die letzten Vorbereitungen der beiden Veranstaltungen für das Ehemaligentreffen am Freitag und der Festveranstaltung am Samstag.

### Themen der Projektwoche waren unter anderem:

- Leben und Lernen früher und heute
- alte Schriften
- Spielzeug früher und heute
- Mode im Wandel der Zeit
- Schulstandorte in Könitz und Einzugsgebiet unserer Grundschule.

Am Freitag wurde unsere Ausstellung eröffnet, die die Schulgeschichte der vergangenen 100 Jahre zeigt.

Vielen Dank an dieser Stelle an Frau Todtenhöfer und Herrn Kaminsky sowie an alle anderen fleißigen Helfer, die diese Ausstellung zusammengestellt haben.



Bereits am Freitag konnte die Schulchronik „Die Könitzer Schule im Wandel der Zeiten“ erworben werden.

Ein großer Dank gilt an dieser Stelle Frau Dr. Tazsus, die in vielen Stunden ehrenamtlicher Arbeit ein bleibendes Stück Zeitgeschichte für die Einheitsgemeinde Unterwellenborn geschaffen hat.

Zum Ehemaligentreffen am Freitag konnten wir angemeldete Klassen, aber auch kleine Gruppen und Einzelpersonen an unserer Schule begrüßen.

Alle Besucher nahmen mit großem Erstaunen die vielen Veränderungen am und im Schulgebäude wahr und so manche Erinnerung aus längst vergangenen Schultagen wurde bei einem Gang durchs Schulhaus wach gerüttelt.

Für uns Lehrer ein Abend mit vielen interessanten Gesprächen und netten Begegnungen.



Zur Festveranstaltung konnten neben dem Festprogramm ein Theaterstück, eine Modenschau, unsere Tanzmäuse unter Leitung von Frau Stündel und die Ausstellung der Arbeitsergebnisse aus der Projektwoche in den einzelnen Räumen bzw. im Schulhaus bestaunt werden.

Die gesammelten Wünsche unserer Kinder für die Schulkinder in 100 Jahren wurden in einer Schatzkiste vergraben, ein Baum gepflanzt.



Viele Besucher konnten wir an diesem Nachmittag in unserer Schule begrüßen.

Wir bedanken uns noch einmal recht herzlich bei allen Sponsoren, die beide Veranstaltungen durch ihre Unterstützung erst möglich gemacht haben.

### Wir danken:

- Agrar GmbH Dorfilm, Filiale Könitz
- AWO Könitz
- A-Z Laedchen Schumann
- BLACK FLASH ARCHERY GmbH
- Columbus Active GmbH & Co. KG
- Garten-Schulze
- Gemeinde Unterwellenborn
- GGP Media GmbH

#### Wir danken:

- GöLi Glas- und Kunststoffe GmbH
- Großtagebau Kamsdorf GmbH
- Haarstudio Höhn
- Igel-Apotheke
- INFUM GmbH
- Kaufland Unterwellenborn
- Könitz Porzellan GmbH
- Kreissparkasse Saalfeld-Rudolstadt
- Landfleischerei Kamsdorf GmbH
- M & B Elektrotechnik GmbH
- Meister Bäcker GmbH
- Schnellbach GmbH
- Stahlwerk Thüringen GmbH,  
Gruppe Alfonso Gallardo
- Thüringer Elektromotorenwerk,  
Renke & Müller GmbH
- Thüringer Landfrauenverband e.V.,  
Ortsgruppe Bucha
- Zinn Bauelemente GmbH
- Freizeitzentrum Pößneck

Vielen Dank auch dem Landratsamt Saalfeld, das zusätzliche finanzielle Mittel für die Fassadensanierung und Teile der Elektrik zur Verfügung gestellt hat, damit unsere Schule zur Festveranstaltung im neuen Farbkleid Geburtstag feiern konnte.

Großer Dank gilt auch der Gemeinde Unterwellenborn, die neben der finanziellen Unterstützung so manche organisatorische Aufgabe in Vorbereitung der beiden Veranstaltungen übernommen hat.

Vielen Dank schließlich auch allen fleißigen Eltern und Großeltern, die uns durch zupackende Hände bei den Veranstaltungen unterstützt haben.

Möge es unserer Schule auch in den kommenden Jahren gut gehen!

Die Lehrer und Erzieher  
der Staatlichen Grundschule Könitz

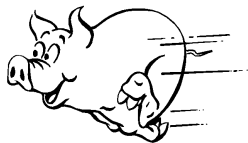
## Wir schlachten wieder!

Schweine  
aus eigener Aufzucht

**HOFVERKAUF**

am 10. Dezember 2011 ab 16.00 Uhr

**Landwirtschaftsbetrieb POHLE**  
Bahnhofstr. 58, KÖNITZ (gegenüber Sparkasse)



## 6. Könitzer Weihnachtsbaumverbrennen

auf dem Gelände der FFW Könitz  
ab 14.00 Uhr  
am Samstag, dem 14. Januar 2012



**Erstes Gemütliches Beisammensein  
im Jahr 2012!**

Bei Bratwurst, Brätl, Glühwein, Grog und anderen Getränken sowie Kaffee und selbstgebackenen Kuchen kann jeder seinen alten Weihnachtsbaum selbst verbrennen.

16.00 Uhr **Wettkampf  
im Weihnachtsbaumweitwurf**

Über Ihren Besuch freut sich  
der Feuerwehrverein Könitz e.V.

## OT LANGENSCHADE

### Entsorgungstermine

#### Hausmüll

(Termine unter Vorbehalt)

Siehe ZASO-Abfallkalender 2011!

**Donnerstag – ungerade Kalenderwoche**

**Donnerstag 08.12.2011**

**Donnerstag 22.12.2011**

### *Herzliche Glückwünsche zum Geburtstag*

03.12.	Frau Inge Carl Hauptstraße 70	zum 70. Geburtstag
05.12.	Frau Margarethe Kramer Hauptstraße 31	zum 92. Geburtstag
17.12.	Frau Barbara Stockmann Hauptstraße 33	zum 72. Geburtstag
19.12.	Frau Waltraud Buchmann Hauptstraße 42	zum 81. Geburtstag
19.12.	Herrn Hans-Jürgen Liebmann Hauptstraße 62	zum 71. Geburtstag
21.12.	Herrn Klaus Seyfarth Hauptstraße 11 a	zum 71. Geburtstag
29.12.	Herrn Werner Carl Hauptstraße 70	zum 74. Geburtstag
31.12.	Herrn Herbert Fritsche Hauptstraße 65	zum 75. Geburtstag

## Veränderung

Frau Gudrun Haun – langjährige Mitarbeiterin der Gemeinde Unterwellenborn – beendet zum 31. Dezember 2011 ihre Tätigkeit für das Vereinshaus Langenschade.

Ab 1. Januar 2012 übernimmt diese Tätigkeit **Frau Martina Buchmann**. Sie ist telefonisch unter **Telefon 036 71/63 57 19** erreichbar.

## OT LAUSNITZ

### Entsorgungstermine

#### Hausmüll

(Termine unter Vorbehalt)  
Siehe ZASO-Abfallkalender 2011!

Freitag – ungerade Kalenderwoche

Freitag 09.12.2011

Freitag 23.12.2011

## OT OBERWELLENBORN

### Entsorgungstermine

#### Hausmüll

(Termine unter Vorbehalt)  
Siehe ZASO-Abfallkalender 2011!

Donnerstag – ungerade Kalenderwoche

Donnerstag 08.12.2011

Donnerstag 22.12.2011

Tourenplan Vogelschutz wie Oberwellenborn

### *Herzliche Glückwünsche zum Geburtstag*

06.12.	Frau Helga Altmann Kirchplatz 5	zum 76. Geburtstag
16.12.	Frau Berta Metzner An den Bachwiesen 2	zum 78. Geburtstag
18.12.	Frau Ingeborg Schädlich An den Bachwiesen 10	zum 76. Geburtstag
22.12.	Frau Gerda Rothe Lindenstraße 16	zum 75. Geburtstag
22.12.	Frau Alice Polte Am See 12	zum 72. Geburtstag



## Einladung

### zur Senioren-Weihnachtsfeier

Auch in diesem Jahr laden wir wieder alle älteren Einwohner von Oberwellenborn/Vogelschutz herzlich ein zur traditionellen Senioren-Weihnachtsfeier.

Bei einem bunten Programm, Kaffee und Stollen möchten wir Sie auf die bevorstehende Weihnachtszeit einstimmen.

Für die musikalische Untermalung sorgen der Birkigter Männergesangverein und das Jugendsinfonieorchester der Musikschule Saalfeld.

Für Rentner ist die Teilnahme kostenlos.

Wir laden herzlich ein ...

am **Sonntag, 11. Dezember 2011**

um **14.00 Uhr**

in den **Gemeindesaal Birkigt**

Abfahrt ist um 13.45 Uhr am Gemeindehaus Oberwellenborn. Teilnehmer melden sich bitte bis zum 8. Dezember 2011 bei Herrn Jörg Altmann.

Wir freuen uns auf einen unterhaltsamen Nachmittag mit Ihnen.

**Allen Einwohnern und ihren Familien wünschen wir eine besinnliche Weihnachtszeit sowie Gesundheit, viel Glück und Erfolg im neuen Jahr 2012.**

**Ihr Ortsteilbürgermeister  
Jörg Altmann**

**Ihr Ortsteilrat  
Oberwellenborn**



## OT UNTERWELLENBORN

### Sprechzeiten des Revierförsters

Jeden 2. und 4. Dienstag im Monat von 16.00 Uhr bis 17.30 Uhr in der Gemeindeverwaltung Unterwellenborn, Ernst-Thälmann-Str. 19.

Revierleiter: Herr Schröter  
Tel. 03 67 42/6 75 95 oder 0172/3 48 03 21

## Entsorgungstermine

### Hausmüll

(Termine unter Vorbehalt)

Siehe ZASO-Abfallkalender 2011!

Unterwellenborn links der Bahn (Röblitz)  
Unterwellenborn rechts der Bahn (Maxhütte)

**Mittwoch – gerade Kalenderwoche**

**Mittwoch 14.12.2011**

**Mittwoch 28.12.2011**

## Herzliche Glückwünsche zum Geburtstag

- |        |   |                     |
|--------|---|---------------------|
| 04.12. | Frau Barbara Konitzer<br>Vor der Heide 60         | zum 82. Geburtstag  |
| 04.12. | Herrn Werner Pätzold<br>Heinrich-Heine-Straße 2   | zum 82. Geburtstag  |
| 05.12. | Frau Luzie Grunwald<br>Heinrich-Heine-Straße 4    | zum 80. Geburtstag  |
| 05.12. | Frau Marianne Böhm<br>Pestalozzistraße 9          | zum 72. Geburtstag  |
| 07.12. | Frau Renate Rabs<br>August-Bebel-Straße 10        | zum 79. Geburtstag  |
| 09.12. | Herrn Manfred Prüfer<br>Vor der Heide 41          | zum 74. Geburtstag  |
| 09.12. | Frau Ursula Leo<br>Krumme Gasse 38                | zum 73. Geburtstag  |
| 11.12. | Herrn Horst Radtke<br>Heinrich-Heine-Straße 23    | zum 77. Geburtstag  |
| 12.12. | Frau Elfriede Gittler<br>Neuer Weg 14             | zum 87. Geburtstag  |
| 12.12. | Herrn Harry Böhm<br>Pestalozzistraße 9            | zum 73. Geburtstag  |
| 13.12. | Herrn Wolfgang Zimmer<br>Heinrich-Heine-Straße 30 | zum 80. Geburtstag  |
| 15.12. | Herrn Gerhard Bischoff<br>Langenschader Straße 5  | zum 78. Geburtstag  |
| 15.12. | Herrn Rolf Barth<br>Vor der Heide 36              | zum 77. Geburtstag  |
| 17.12. | Herrn Artur Szyszka<br>Heinrich-Heine-Straße 19   | zum 77. Geburtstag  |
| 17.12. | Herrn Fred Salzmann<br>Ernst-Thälmann-Straße 1    | zum 73. Geburtstag  |
| 18.12. | Frau Regina Brandt<br>Krumme Gasse 11             | zum 73. Geburtstag  |
| 19.12. | Frau Martha Blumentritt<br>Pfennigreitel 6        | zum 100. Geburtstag |
| 20.12. | Frau Gerda Kirchner<br>Lausnitzweg 10             | zum 82. Geburtstag  |
| 21.12. | Frau Liesel Weigel<br>Sandwiesen 30               | zum 84. Geburtstag  |
| 24.12. | Frau Erna Scheuermann<br>Hasenjagd 10             | zum 81. Geburtstag  |
| 28.12. | Herrn Klaus Rothe<br>Sandwiesen 2                 | zum 74. Geburtstag  |
| 29.12. | Frau Margarete Fritze<br>Langenschader Straße 30  | zum 87. Geburtstag  |

## AWO-Begegnungsstätte U'born

### Veranstaltungsplan Monat Dezember 2011 Vereinshaus

#### Montag, 5. Dezember 2011

14.00 Uhr Weihnachtsfeier Seniorensport

#### Dienstag, 6. Dezember 2011

14.00 Uhr Bastelnachmittag der Siedler

#### Mittwoch, 7. Dezember 2011

14.00 Uhr Weihnachtsfeier der Siedler und Eigenheimer

16.00 Uhr Wandertag

*Schachspielen entfällt*

19.00 Uhr Kartenabend

#### Montag, 12. Dezember 2011

14.00 Uhr Sport frei!

#### Dienstag, 13. Dezember 2011

14.00 Uhr Bastelnachmittag der Siedler

#### Mittwoch, 14. Dezember 2011

14.00 Uhr Weihnachtsfeier der Wandergruppe

16.00 Uhr *Schachspielen entfällt*

19.00 Uhr Kartenabend

#### Montag, 19. Dezember 2011

14.00 Uhr Sportnachmittag

#### Dienstag, 20. Dezember 2011

14.00 Uhr Bastelnachmittag

#### Mittwoch, 21. Dezember 2011

14.00 Uhr *Kaffeeklatsch entfällt*

16.00 Uhr Schachspielen

19.00 Uhr Kartenabend

**Alle Bürger sind herzlichst eingeladen!**

*Das Jahr 2011 neigt sich seinem Ende.*

*Wir wünschen allen Bürgern  
ein gesegnetes Weihnachtsfest und  
einen guten Rutsch ins neue Jahr.*

**Ihre Marion Lehmann und der AWO Ortsverein**

**AWO-Begegnungsstätte Unterwellenborn**

**Telefon 0 36 71 / 61 47 19**



## Jugendclub Unterwellenborn

### Öffnungszeiten

mittwochs	15.00 - 19.00 Uhr
freitags	15.00 - 19.00 Uhr

# Maxhüttenchor Unterwellenborn

*Ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest sowie ein gesundes, glückliches und erfolgreiches Jahr 2012 allen Mitgliedern sowie Sponsoren und Freunden des Maxhüttenchores Unterwellenborn e.V. wünscht der Vorstand des Maxhüttenchores.*



## Informationen Freiwillige Feuerwehr Unterwellenborn



### Löschzug Unterwellenborn lädt zur monatlichen Schulung ein:

**Donnerstag, 1. Dezember 2011**

19.30 Uhr Theorie  
**Erste Hilfe –  
Lebensrettende Sofortmaßnahmen**

*Ausbildungsleiter:*

Herr Hubert Müller (DRK)

**Montag, 12. Dezember 2011**

18.00 Uhr **Technikkunde – Gerätetraining**

*Ausbildungsleiter:*

Herr Ch. Schnake

Herr M. Chalupka



*Liebe Feuerwehrkameradinnen  
und Feuerwehrkameraden,*

Weihnachten steht vor der Tür und damit neigt sich auch schon wieder ein arbeitsreiches Jahr dem Ende zu. Ein Jahr zu dem man aus Feuerwehrsicht sagen kann, dass es doch ein besonderes Jahr war, gemessen an den Investitionen der Gemeinde Unterwellenborn in die Sicherung und Erhaltung des gemeindlichen Brandschutzes.

Ich spreche hier vom Neubau des Feuerwehrgerätehauses Goßwitz/Bucha und dem Umbau des Gerätehauses in Könitz, welche beide im nächsten Jahr ihrer Bestimmung übergeben werden. Das wiederum wird vorausschauend auch das Jahr 2012 nicht weniger bedeutsam werden lassen.

Weiterhin konnten in diesem Jahr, mit Zustimmung des Gemeinderates, finanzielle Mittel für die Grundsanierung der Gerätehäuser in Dorfkulm, Birkigt und Lausnitz zur Verfügung gestellt werden.

Mit diesen standortsichernden Baumaßnahmen verfügt nun jede Ortsteilfeuerwehr über ein neues bzw. saniertes Feuerwehrgerätehaus, womit die Gemeinde Unterwellenborn sehr nachhaltig aber auch beispielhaft ihrer Pflichtaufgabe zur Aufstellung einer Gemeindefeuerwehr nachgekommen ist.

Es liegt jetzt an uns Feuerwehrmitgliedern, diese zukunftsorientierten Maßnahmen funktionell mit Leben zu erfüllen, wozu ich uns viel Erfolg, gute Zusammenarbeit und kameradschaftliches Miteinander wünsche.

Rückblickend auf das zu Ende gehende Jahr richtet sich mein herzlicher Dank an alle Feuerwehreinsatzkräfte, an die Mädchen und Jungen unserer Jugendfeuerwehren und an die Kameraden der Alters- und Ehrenabteilung, die sich in 2011 wieder in vielfacher Hinsicht um den ehrenamtlichen Brandschutz bemüht haben.

In diesem Sinne wünsche ich Euch und Euren Familien eine nicht allzu hektische Weihnachtszeit, ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins Jahr 2012 verbunden mit den besten Wünschen vor allem für Gesundheit und Zufriedenheit.

Lothar Müller, Ortsbrandmeister





**9. Rößlitzer Hofadvent**  
**03. 12. 2011**  
**12.00**  
**3. Rößlitzer**  
**auf dem Hof Antemann „Weihnachtsmann - Weck - Wettkrähen“**  
**Ab 13.00**  
**Markttreiben**  
**Piko - Modelleisenbahn**  
**Matchbox Modellautosammlung**  
**14.00**  
**Musik zum Advent musiziert der Posauenchor**  
**15.30**  
**Kommt der Weihnachtsmann**  
**15.00**  
**Adventsingen mit den Kindern des Kindergartens Unterwellenborn**

## Einladung zur Weihnachtsfeier

Der Verein der Siedler und Eigenheimer Unterwellenborn e.V. lädt alle Rentnerinnen und Rentner recht herzlich ein zur Weihnachtsfeier:

am **Mittwoch, dem 7. Dezember 2011**  
 um **14.00 Uhr**  
 in die **AWO-Begegnungsstätte Unterwellenborn**



Der Vorstand



## Projekt „Herbstzeitlose“ sucht Verstärkung

**9. Kurs für Ausbildung zu ehrenamtlichen Seniorenbegleiter/innen beginnt am 8. Februar 2012**

Immer mehr ältere und kranke Menschen sind von Vereinsamung und Isolation betroffen.

Deshalb möchten wir weitere sozial Interessierte zu Seniorenbegleiter/innen im Projekt „Herbstzeitlose“ ausbilden und wohnortnah einsetzen.

Die Seniorenbegleiter/innen leisten z. B. Gesellschaft, begleiten zu Terminen und bei gemeinsamen Spaziergängen.

Sie entlasten zudem pflegende Familienangehörige und verfügen im Rahmen des Projektes über die Qualifikation zu zusätzlichen Betreuungsleistungen nach § 45 Sozialgesetzbuch.

Um dem wachsenden Bedarf gerecht werden zu können, werden dringend weitere Mitstreiter/innen gesucht, die bereit sind, wöchentlich zwei Stunden ihrer Zeit einem hilfebedürftigen Menschen zu widmen.

**Dazu brauchen wir Sie!**

## Der neue Lehrgang zur Ausbildung ehrenamtlicher Seniorenbegleiter/innen beginnt ...

am **Mittwoch, dem 8. Februar 2012**  
 um **13.30 Uhr**  
 in der **AWO Begegnungsstätte**  
**Lutherstraße 8**  
**07318 Saalfeld**

In 16 Seminaren werden Sie im Umgang mit älteren und hilfebedürftigen Menschen geschult und anschließend individuell eingesetzt.

Anfragen zur Organisation und Anfahrt sowie Anmeldungen bitte über das Seniorenbüro des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt (Telefon 0 36 71/3 30 69).

Weitere Informationen unter

[www.herbstzeitlose-online.net](http://www.herbstzeitlose-online.net)

Alexandra Graul, Christa Pidun

# THEATER RUDOLSTADT

## Amerikanische Weihnachten mit den Thüringer Symphonikern

Stimmungsvolle Konzerte in Saalfeld, Rudolstadt und Unterwellenborn

Saalfeld/Rudolstadt/Unterwellenborn. Glitzernde Straßenzüge, Lichterketten an den Häusern und leuchtende Figuren davor – so sehen amerikanische Weihnachten aus.

Doch nicht nur strahlender Dekor kündigt von der Vorfreude auf das große Fest, auch mit Liedern und Geschichten stimmt man sich sinnlich ein.

Eine Auswahl der schönsten werden die Thüringer Symphoniker in diesem Jahr bei ihrem traditionellen Weihnachtskonzert zur Aufführung bringen.

Am Freitag, dem 9. Dezember 2011 laden sie um 19.30 Uhr gemeinsam mit dem Maxhüttenchor Unterwellenborn unter dem Motto „American Christmas“ in die Schlosskapelle Saalfeld ein.

**Das Konzert wird wiederholt:**

**Samstag, 10. Dezember 2011**

19.30 Uhr Theater Rudolstadt

**Sonntag, 11. Dezember 2011**

17.00 Uhr Regelschule Unterwellenborn

**Sonntag, 25. Dezember 2011**

17.00 Uhr Theater Rudolstadt

**Montag, 26. Dezember 2011**

17.00 Uhr Schlosskapelle Saalfeld

Neben Potpourris mit klassischen amerikanischen Hits wie „White Christmas“ oder „We wish you a merry Christmas“ werden genauso Werke von Leopold Mozart und Felix Mendelssohn Bartholdy und bekannte Weihnachts- und Adventslieder erklingen.

Dazwischen geleitet Horst Damm charmant durch dieses festliche Konzert und garniert den bunten Melodienreigen mit amerikanischen Weihnachtsgeschichten und heiterbesinnlichen Versen.

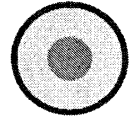
Die musikalische Leitung liegt in den Händen des Gastdirigenten Aurélien Bello. Seit 2007 ist der junge Franzose ins begehrte Förderprogramm des Dirigentenforums des Deutschen Musikrates aufgenommen.

Bisher trat er unter anderem vor das Konzerthausorchester Berlin, das Orchester der Komischen Oper, das Brandenburgische Staatsorchester Frankfurt und das Orchester des Musiktheaters im Revier.

Nun wird Aurélien Bello erstmals mit den Thüringer Symphonikern Saalfeld-Rudolstadt zu erleben sein und der Vorfreude auf das Fest musikalisch Ausdruck verleihen.

**Karten für die Konzerte sind an den Vorverkaufsstellen des Theaters und unter Telefon 036 72/42 27 66 erhältlich.**





## Veranstaltungen, Wanderungen und Ausstellungen des Naturparks, der Naturführer und der regionalen Partner 2011

### Natur erleben mit unseren Naturführern

Der Naturpark Thüringer Schiefergebirge/Obere Saale bildet nach deutschlandweit gültigen Standards Naturführer aus. Derzeit sind mehr als 25 Naturführer im gesamten Naturparkgebiet und darüber hinaus unterwegs.

Von Saalfeld bis Hirschberg und von Plothen bis Blankenstein bringen sie Wanderfreunden und Naturliebhabern die Landschaft und ihre Geschichte, Wissenswertes und Unterhaltsames sowie die kleinen und großen Besonderheiten der Natur nahe.

Über Berge und Täler, über Wiesen und Wälder im schönen Schiefergebirge sind die geführten Wanderungen zu jeder Jahreszeit ein Erlebnis. Die Strecken werden individuell gewählt und liegen zwischen 3 und 25 km. Vom gemütlichen Sonntagsspaziergang für die Familie bis zur Ganztagswanderung für sportliche Wanderfreunde ist alles dabei.

Festes Schuhwerk und Rucksackverpflegung werden für die Wanderungen generell empfohlen.

Die Naturführer arbeiten ehrenamtlich, deshalb wird für die Wanderungen und Veranstaltungen jeweils ein kleiner Unkostenbeitrag erhoben.

Wichtig: Bitte melden Sie sich spätestens bis zum Vortag beim jeweiligen Naturführer an!  
Bei Krankheit des Naturführers oder zu geringer Teilnahme können Veranstaltungen ausfallen.

#### Abkürzungen:

Anm. erf.	= Anmeldung erforderlich
Bhf.	= Bahnhof
Ki.	= Kinder
NaFü	= Naturführer
PP	= Parkplatz
MTZ	= Mindestteilnehmerzahl
Pers.	= Person
DB/FG	= Bildung von Fahrgemeinschaften bzw. Fahrten m. DB möglich: Info b. NaFü

Die Veranstalter sind für die hier abgedruckten Inhalte verantwortlich, nicht der Herausgeber dieser Broschüre.

### SAISON-ANGEBOTE

#### Aktuelle Termine bitte erfragen!

##### Naturerlebnis-Wanderung im reußischen Oberland

verschiedene Routen, wöchentlich wechselnd rund um Bad Lobenstein, Ziegenrück und Leutenberg, je 2,5 - 3 Std.  
5 - 12 km, 4,00 €/Pers., Ki. Frei, Anm. erf.: NaFü Alexandra Triebel Tel. 0176-54527294 (Anm. bis zum Vorabend)

##### Termin nach Schneelage vereinbaren:

##### Schneeschuhwanderung am Grünen Band und im oberen Frankenwald

2 Std., 15 €/Pers. (Leihgebühr Schneeschuhe, Stöcke u. Führung NaFü), Anm. erf.: NaFü Angelika Stubrach Tel. 09268/91066

##### Winterwanderungen entlang der ehemaligen innerdeutschen Grenze

Raum Blankenstein oder Nordhalben/Titschendorf, Anm. erf.: NaFü Alexandra Triebel: Tel. 0176-54527294

##### Winterwanderungen am Saaleufer bei Ziegenrück

Anm. erf.: NaFü Alexandra Triebel: Tel. 0176-54527294

##### Ferien:

→ jeden Mittwoch

##### Schatzsuche mit dem Wichtel „Zwerg Sonnenschein“ für Kinder

15.00 Uhr, 1 Std., 6 €/Pers., MTZ: 8 Kinder, Anm. erf.: Tel. 036701/61577, Schaubergwerk Morassina,

→ aktuelles Ferien-Programm – bitte erfragen bei: NaFü Alexandra Triebel: Tel. 0176-54527294



## Fordern Sie den Katalog der Bildungsangebote des Naturparks an: „Grüne Klasse, Naturpark!“

Eines von vielen Angeboten aus diesem Katalog:  
**Vom Wundersamen und Alltäglichen - Lernen in Bewegung**

(entdecken - erleben - festigen - weitergeben)  
Von Schlaffi im Schlaraffenland, den vier Elementen und Pilzen, die auf Wanderschaft gehen, erzählt Frau Jacob mit Hilfe von Rätseln, Liedern und Geschichten. Es werden gemeinsam Lösungen gefunden. Eine spannende Reise ins Land der Phantasie!  
nach Absprachen, 2 x 45 min, 40 €  
Anmeldung erf.: NaFü Annette Jacob Tel. 036652/35247

## DEZEMBER

### 03.12. | Sa **Wanderung rund um Bucha**

Stausee - Güntersheil - Alterbucht  
13.00 Uhr, Bergfried-Klinik (Rezeption) Saalfeld, 4,5 Std., 4,00 €/Pers., DB/FG, Anm. erf.: NaFü Werner Preißler Tel. 03671/513677

### 04.12. | So **Vornikoläusliche Wanderung**

Überraschung! 10 bis 13 km, 3,50 €/Pers., Ki. 6 - 14 J. 1,75 €, DB/FG,  
Anm. erf.: NaFü Ingo Götze Tel. 03671/357390 o. 0172/3594670



### 10.12. | Sa **Wanderung rund um Saalfeld**

Durchs Gißratal nach Eyba  
13.00 Uhr, Bergfried-Klinik (Rezeption) Saalfeld, 4,5 Std., 3,00 €/Pers.,  
Anm. erf.: NaFü Werner Preißler Tel. 03671/513677

### 10.-11.12. | Sa/So **Adventsmarkt in der Werkstatt**

Auf der Drechselbank (Vorführungen) entstehen exklusive Geschenke: Schalen, Leuchter, Schreibgeräte, Gewürzmöhlen, Kreise, Kugeln u. Lampen.  
Knacken Sie die Weihnachtsnuss! Kleine kulinarische Besonderheiten werden angeboten.  
13.00 - 20.00 Uhr, Tischlerei und Drechslerei Rainer Mewes, Eliasbrunn 64 Tel. 036651/30811

### 11.12. | So **9. Grottenadvent**

14.30 Uhr, Schaubergwerk Morassina, www.morassina.de, Tel. 036701/61577

### 17.12. | Sa **Wanderung rund um Bad Blankenburg**

Bad Blankenburg - Gölitzwände - Fröbelblick  
13.00 Uhr, Bergfried-Klinik (Rezeption) Saalfeld, 4,5 Std., 4,00 €/Pers., DB/FG, Anm. erf.: NaFü Werner Preißler  
Tel. 03671/513677

### 24.12. | Sa **Wanderung rund um Saalfeld**

Über die drei Gartenkuppen  
9.00 Uhr, Bergfried-Klinik (Rezeption) Saalfeld, 3,0 Std., 3,00 €/Pers., Anm. erf.: NaFü Werner Preißler  
Tel. 03671/513677

### 26.12. | Mo **Wanderung rund um Saalfeld**

Schwarzatal - Eberstein - Elisbethfelsen  
13.00 Uhr, Bergfried-Klinik (Rezeption) Saalfeld, 4,5 Std., 4,00 €/Pers., DB/FG, Anm. erf.: NaFü Werner Preißler  
Tel. 03671/513677

### 27.12. | So **6. WbVW - Traditionelle Weihnachtsbraten-Verdauungs-Wanderung**

Überraschung! 13 bis 18 km, 3,50 €/Pers., Ki. 6 - 14 J. 1,75 €, DB/FG, Anm. erf.: NaFü Ingo Götze  
Tel. 03671/357390 o. 0172/3594670

### 31.12. | Sa **Wanderung rund um Saalfeld**

Langenschade - Heide - Hangeiche  
13.00 Uhr, Bergfried-Klinik (Rezeption) Saalfeld, 4,5 Std., 4,00 €/Pers., DB/FG, Anm. erf.: NaFü Werner Preißler  
Tel. 03671/513677

## Termine der evangelischen Kirchengemeinden



### Gottesdienste in den Kirchengemeinden Kamsdorf, Goßwitz, Könitz, Birkigt, Bucha, Lausnitz

Liebe Mitglieder der evangelischen Kirchengemeinden in Birkigt, Bucha, Goßwitz, Kamsdorf, Könitz und Lausnitz!

*„Nur eine kleine Weile habe ich dich verlassen, doch mit großem Erbarmen hole ich dich heim.“*

Diese Worte aus dem Jesajabuch stehen als Monatsspruch über dem Dezember 2011.

Die Advents- und Weihnachtstage sind besondere Wochen im Jahr.

Wochen, in denen die sonst gewohnte Lebenssituation schwerer zu ertragen ist, wenn man sich einsam und verlassen fühlt.

Oder Wochen, in denen man weiß, wo man hingehört, weil sich Türen öffnen und man daheim ist.

Ich freue mich, wenn ich Sie und Ihre Familien einladen kann in dieser Zeit und Sie sich in unseren Räumen und besonders den Kirchen zu Hause fühlen!

Im zu Ende gehenden Jahr 2011 haben wir in unseren Gemeinden viel verändert.

Der Pfarrbereich ist nach dem Abschied von Pastorin Kunt größer geworden. Ich hoffe, dass wir zusammen wachsen können!

Ich bin dankbar für die verantwortungsvolle Mitarbeit von vielen Frauen und Männern, besonders den Mitgliedern der Gemeindekirchenräte.

Sie tragen und begleiten die Arbeit in den einzelnen Gemeinden. Danke für Ihre Tätigkeit!

Das Leben in unseren Gemeinden wird finanziell unterstützt durch Kollekten, Spenden und das jährliche Kirchgeld.

Ich danke allen, die uns dabei helfen! Wir werden auch im kommenden Jahr darauf angewiesen sein.

Vor allem aber wird die Arbeit in den Gemeinden getragen vom Gebet vieler Menschen. Das ist zu spüren.

Im November haben wir in Könitz und in Kamsdorf den Martinstag gefeiert. Kinder sind mit Laternen durch die Orte gezogen.

**Ich danke denen, die mitgewirkt haben:**

- den Konfirmandinnen und Konfirmanden, die das Spiel von Martin gestaltet haben
- Mirko Kühnert, der mit uns gesungen hat

- Pony Paul von Frau Pflugbeil und Pferd Eddi von Willings, die an der Spitze des Umzugs geritten sind
- Frau Bollwien, die in Könitz Martinshörnchen gebacken hat
- und den Mitgliedern der Freiwilligen Feuerwehren in Könitz und Kamsdorf, die die Züge sicher geleitet haben

So konnten wir den Martinstag mit viel Freude begehen.

In Könitz wird in der Adventszeit eine gute Tradition fortgeführt – der lebendige Adventskalender.

Familien öffnen im Dezember abends um 18.00 Uhr ihre Tür, um andere einzuladen.

Danke an Sören Schreiber und seine Familie, die den lebendigen Adventskalender in Könitz organisieren, und Dank an alle, die einladen.

Ich freue mich auf die Busfahrt der Kirchengemeinde nach Seiffen, die Herr Oberländer für Samstag, den 3. Dezember 2011 vorbereitet hat.

Ich weiß, dass einige Interessenten leider nicht mitkommen können, weil alle Plätze besetzt sind. Für's neue Jahr überlegen wir, wie wir das verbessern können.

Seit November ist ein erstes Labyrinth hinter der Großkamsdorfer Kirche begehbar.

Der Bauhof der Gemeinde Kamsdorf schuf dazu die Voraussetzung, Material aus dem Großtagebau und Schieferplatten von vts Unterloquitz wurden von Herrn Pautzke und Herrn Oberländer verlegt.

Das Projekt der Künstlerin Jess Fuller soll nach dem Winter im Kirchhof fortgesetzt werden.

Weitere Bilder und Informationen sind bei [www.kunstraum-kamsdorf.de](http://www.kunstraum-kamsdorf.de) zu finden.

Im zu Ende gehenden Jahr danke ich den Gemeinden Unterwellenborn und Kamsdorf, ihren Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern und den Bürgermeistern, die die Kirchengemeinden des neuen Pfarrbereiches auf vielfältige Weise unterstützen.

Nun lade ich Sie herzlich ein zu den Veranstaltungen und Gottesdiensten, die Sie der Übersicht entnehmen können.

Wenn Sie Informationen brauchen, Wünsche und Anregungen haben, geben Sie bitte mir oder Gemeindepädagoge Mario Wöckel in Könitz eine Nachricht!

***Ich wünsche allen gesegnete  
Advents- und Weihnachtstage  
und  
Gottes Segen und Geleit  
fürs neue Jahr!***

***Ihre Pastorin  
Katarina Schubert***



## Gottesdienste und Veranstaltungen im Pfarrbereich Kamsdorf – Könitz im Dezember 2011

Datum	Ort	Zeit	Veranstaltung
03.12.11			Gemeindefahrt nach Seiffen
04.12.11	Kirche Birkigt	08.45 Uhr	Gottesdienst
	Kirche Lausnitz	10.00 Uhr	Gottesdienst
	Kirche Kleinkamsdorf	17.00 Uhr	Adventsmusik zum Weihnachtsmarkt auf dem Lindenplatz
05.12.11	Jugendscheune Könitz	15.00 Uhr	Christenlehre
		16.00 Uhr	Christenlehre
		17.00 Uhr	Konfirmandenunterricht
		18.30 Uhr	Kirchenchorprobe
06.12.11	Pfarrhaus Kamsdorf	15.30 Uhr	Konfirmandenunterricht
07.12.11	Pfarrhaus Kamsdorf	16.30 Uhr	Christenlehre
08.12.11	Pfarrhaus Kamsdorf	14.00 Uhr	Frauenkreis
10.12.11	Jugendscheune Könitz	18.00 Uhr	Weihnachtskonzert mit „voice 'n strings“
11.12.11	Kirche Großkamsdorf	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Chormusik
12.12.11	Jugendscheune Könitz	15.00 Uhr	Christenlehre
		16.00 Uhr	Christenlehre
		17.00 Uhr	Konfirmandenunterricht
		18.30 Uhr	Kirchenchorprobe
13.12.11	Pfarrhaus Kamsdorf	15.30 Uhr	Konfirmandenunterricht
14.12.11	Pfarrhaus Kamsdorf	16.30 Uhr	Christenlehre
18.12.11	Gemeinderaum Goßwitz	10.00 Uhr	Gottesdienst
	Kirche Bucha	14.00 Uhr	Gottesdienst
	Kirche Kleinkamsdorf	17.00 Uhr	Gottesdienst mit Krippenspiel
19.12.11	Jugendscheune Könitz	15.00 Uhr	Christenlehre
		16.00 Uhr	Christenlehre
		17.00 Uhr	Konfirmandenunterricht
		18.30 Uhr	Kirchenchorprobe
20.12.11	Pfarrhaus Kamsdorf	15.30 Uhr	Konfirmandenunterricht
21.12.11	Pfarrhaus Kamsdorf	16.30 Uhr	Christenlehre
24.12.11	Kirche Bucha	14.30 Uhr	Gottesdienst mit Krippenspiel mit Pastorin Schubert
	Kirche Lausnitz	14.30 Uhr	Gottesdienst mit Krippenspiel mit Lektor J. Würzberger
	Kirche Goßwitz	16.00 Uhr	Gottesdienst mit Krippenspiel mit Pastorin Schubert
	Kirche Birkigt	16.00 Uhr	Gottesdienst mit Krippenspiel
	Kirche Könitz	17.00 Uhr	Gottesdienst mit Krippenspiel mit Lektor J. Würzberger
	Kirche Großkamsdorf	17.30 Uhr	Gottesdienst mit Krippenspiel mit Pastorin Schubert und Kamsdorfer Chören
26.12.11	Gemeinderaum Kamsdorf	10.00 Uhr	Gottesdienst
	Kirche Könitz	14.00 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl
31.12.11	Gemeinderaum Kamsdorf	16.00 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl, anschließend: Jahresrückblick in Bildern
	Kirche Bucha	18.00 Uhr	Gottesdienst
01.01.12	Jugendscheune Könitz	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl
	Gemeinderaum Goßwitz	14.00 Uhr	Gottesdienst mit Sektempfang

## Sie erreichen uns:

Evangelisches Pfarramt Kamsdorf

Lämmergasse 1  
07334 Kamsdorf

Telefon: 0 36 71/64 56 45

E-Mail: [pastorin.schubert.slf@gmx.de](mailto:pastorin.schubert.slf@gmx.de)

Gemeindepädagoge Mario Wöckel

Friedrich-Ebert-Straße 33  
OT Könitz, 07333 Unterwellenborn

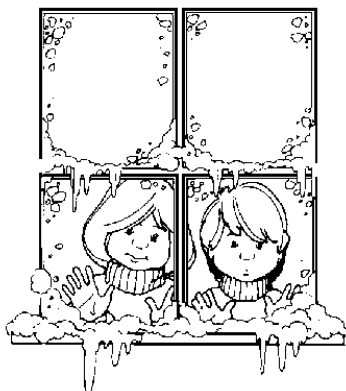
Telefon: 0172/3 51 07 59

E-Mail: [jm-lichtentanne@gmx.de](mailto:jm-lichtentanne@gmx.de)

## Die Fenster des „Lebendigen Adventskalenders“ werden geöffnet ...

01.12.	A-Z-Lädchen	Friedrich-Ebert-Straße
02.12.	Schloßberg-Apotheke	Friedrich-Ebert-Straße
03.12.	Schloßadvent	
04.12.	Jugendscheune	Friedrich-Ebert-Straße
05.12.		
06.12.	Sybille Hentschel	Glücksaufweg
07.12.	Familie Ahnert	Am Münzetal
08.12.	AWO-Heim	Saalfelder Straße
09.12.	Familie Kunz	Friedrich-Ebert-Straße
10.12.	Kirche	Voice'n'Strings
11.12.	Familie Winkler	Am Neumarkt
12.12.	Familie Fröber	Bahnhofstraße
13.12.	C. Bachtenkirch	Haeckel-Straße
14.12.	Fam. Pflugbeil/Schreiber	Bahnhofstraße
15.12.	AWO-Pflegeheim	Schloßberg 33
16.12.	Familie Schneider	Bahnhofstraße
17.12.	Familie Stauch	Am Flutern
18.12.		
19.12.	Familie Maier	Friedrich-Ebert-Straße
20.12.	Familie Scholz	Haeckel-Straße
21.12.	Familie Hölzer/Grosch	Goethestraße 12
22.12.	Familie Krauß	Schloßberg
23.12.	Jugendscheune	Friedrich-Ebert-Straße
24.12.	Kirche	Krippenspiel

Wir freuen uns auf regen Zuspruch und wünschen eine besinnliche Adventszeit.



## Gottesdienste

in der  
Kirchgemeinde Unterwellenborn  
und der Pfarrei Langenschade

### Herzliche Einladung zu unseren Gottesdiensten

**Sonntag, 4. Dezember 2011 2. Advent**  
09.00 Uhr Röblitz *Adventsliedersingen*  
10.15 Uhr Langenschade *Adventsliedersingen*

**Sonntag, 11. Dezember 2011 3. Advent**  
09.00 Uhr Unterwellenborn *geheiztes Gemeindehaus*  
10.15 Uhr Oberwellenborn *kommunales  
Gemeindehaus*

**Sonntag, 18. Dezember 2011 4. Advent**  
14.00 Uhr Unterwellenborn *Ökumenische  
Adventsandacht im  
Evangel. Gemeindehaus*

Anschließend gemütlicher Nachmittag bei Kaffee, Tee und Kuchen, Singen von Adventsliedern und Hören lustiger und besinnlicher Geschichten rund um die Weihnachtszeit für Jüngere und Ältere.

**Samstag, 24. Dezember 2011 Heiligabend**  
15.00 Uhr Unterwellenborn *Krippenspiel in der Kirche*  
16.30 Uhr Oberwellenborn *Krippenspiel in der Kirche*  
18.00 Uhr Langenschade *Krippenspiel  
mit Erwachsenen in der  
mollig warmen Kirche*

**Sonntag, 25. Dezember 2011 Erster Weihnachtstag**  
10.00 Uhr Röblitz *Posaunengottesdienst  
in der Kirche*

**Samstag, 31. Dezember 2011 Silvester**  
09.00 Uhr Unterwellenborn *Heiliges Abendmahl  
im Gemeindesaal*  
10.15 Uhr Oberwellenborn *Heiliges Abendmahl  
im Gemeindehaus*  
14.00 Uhr Röblitz *Heiliges Abendmahl  
in der Wehrkirche*



## Unterricht Gemeindeguppen

### Gesprächskreis

**Mittwoch, 14. Dezember 2011**  
20.00 Uhr Unterwellenborn *Pfarrhaus*

### Christenlehre

**donnerstags** (außer in den Ferien)  
17.00 Uhr Unterwellenborn *Pfarrhaus*

### Konfirmandenstunde

**donnerstags** (außer in den Ferien)  
17.00 Uhr Unterwellenborn *Gemeindehaus*

## **Posaunenchor**

**freitags**

18.30 Uhr Unterwellenborn *Gemeindehaus*

## **Friedensgebet**

**freitags**

18.00 Uhr Unterwellenborn *Evangelische Kirche  
zu Unterwellenborn*

## **Herzliches Dankeschön!**

Allen, welche der Kirche im vergangenen Jahr aufopferungsvoll und verantwortlich gedient haben, sei an dieser Stelle gedankt und unser Segen übermittelt:

- den Kirchenältesten
- der Kirchrechnerin
- unseren Küsterinnen und Küstern
- unseren Musikerinnen und Musikern an Orgel sowie im Posaunenchor
- den Helferinnen bei der Kinderarbeit
- und allen, die unsere Gemeinde mit Spenden oder irgendeiner anderen Weise unterstützt haben

**Vergelt's Gott!**

*Allen Christinnen und Christen unseres Pfarrsprengels  
Gottes Segen für 2012!*

*Ihr Pfarrer Henry Jahn*

## **Kontakt:**

**Pfarramt Unterwellenborn**

Pfarrer Henry Jahn

August-Bebel-Straße 46, 07333 Unterwellenborn

Telefon: 036 71/61 06 75

Fax: 036 71/4 60 39 97

**Pfarrer Jahn privat**

Mobil: 0151/56 84 97 38

## **Termine der Katholischen Kirchengemeinde Unterwellenborn**

**1., 3. und 5. Sonntag des Monats**

08.30 Uhr Stationsgottesdienst

**2. und 4. Sonntag des Monats**

08.30 Uhr Heilige Messe

**dienstags**

08.20 Uhr Heilige Messe

**2. Mittwoch des Monats**

14.00 Uhr Seniorennachmittag

**ENDE NICHTAMTLICHER TEIL**